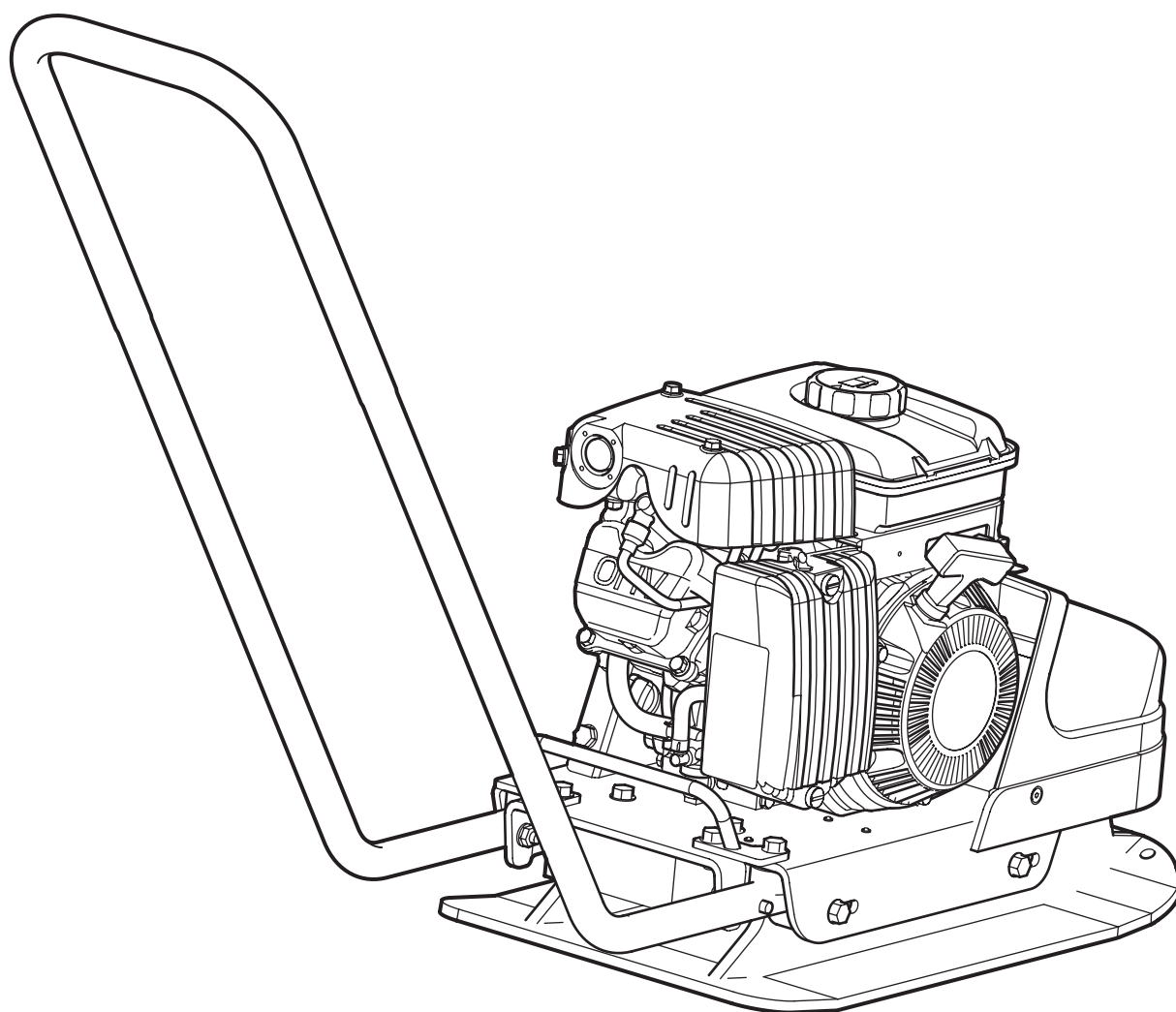

BRUKSANVISNING



BRUKSOMRÅDE**SWEPAC F 50 / F75**

brukes til pakking av grus og sand ved mindre anleggsarbeid, for eksempel som underlag for betongstein eller teglsteinheller ved hageanlegg. Maskinens kompakte utførelse gjør det lett å komme til på trange steder.

Vi forbeholder oss retten til å gjøre endringer i konstruksjon og materiale uten at det varsles på forhånd

INNHold

BRUK	3
SIKKERHETSREGLER.....	4
STANDARDE.....	4
SKILTPLATER.....	5
TEKNISKE DATA.....	6
FUNKSJON	6
TEKNISK BESKRIVELSE.....	7
DAGLIG ETTERSYN.....	8
FØR START VANGUARD MOTOR.....	9
START	9
ETTER START	9
STOPP.....	9
INSTRUKSJONER FOR KJØRING.....	9
FØR START HONDA MOTOR.....	10
START	10
ETTER START	10
STOPP.....	10
TRANSPORT.....	11

SIKKERHETSREGLER

- Brukeren må være kjent med produsentens forskrifter for sikkerhet og bruk før maskinen tas i bruk.
- Maskinen må bare brukes utendørs.
- Maskinen må ikke brukes hvis beskyttelses- eller sikkerhetsinnretninger mangler eller er ute av funksjon.

- Brukeren må ikke forlate maskinen uten tilsyn når motoren er i gang. Når vibratoren er innkoplet skal brukeren kunne styre maskinens bevegelse ved hjelp av manøvreringshåndtaket og start-/stopp-bryteren.

Maskinen må bare betjenes av kvalifiserte brukere.

- Når det utføres vedlikeholdsarbeid eller andre inngrep på maskinen skal motoren alltid være stoppet.
- Stopp motoren før påfylling av drivstoff. Unngå å søle drivstoff, og tørk bort eventuelt søl umiddelbart. Påfylling av drivstoff må alltid foregå på godt ventilerte steder.
- Unngå å berøre varme motordeler, f.eks. lyddemperen.
- Før maskinen løftes må det kontrolleres at løfteanordningen eller festepunktene ikke er skadet, og at gummidempene på bunnplaten er uskadde og sitter som de skal.
- Ved transport og lagring bør drivstofftanken tømmes og drivstoffkranen stenges.
- Brukeren må benytte hørselvern ved arbeid med maskinen.
- Brukeren må forsikre seg om at det ikke befinner seg uvedkommende personer i nærheten av maskinen.

STANDARDS

Støy

Måling i henhold til standarden EN 500-4 Rev. 1:1998, tillegg C:

I henholdt til betingelsene i direktivet 2000/14/EC, tillegg VI godkjennes følgende:

	F 50	F 75
Lydtrykknivå ved brukerens øre, L _{PA}	89 dB (A)	90 dB (A)
Tillatt lydeffektnivå, L _{WA}	105 dB (A)	105 dB (A)
Garantert lydeffektnivå, L _{WA}	105 dB (A)	105 dB (A)

På grunn av at lydnivået ved brukerens ører overstiger 85 dB (A) skal det benyttes hørselvern ved kjøring!

Vibrasjon på hånd/arm

Vibrasjonsakselerasjonen er målt i henhold til standarden ISO 5349 ved kjøring på grusunderlag. Måleverdiene er regnet om til maks. daglig eksponeringstid ved regelmessig bruk. Mer informasjon finnes i svenske Arbetsmiljöverkets forskrifter AFS 2005:15 om vibrasjoner, som gjelder fra 1 juli 2005.

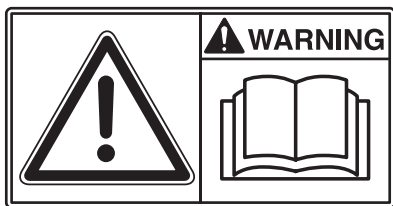
	F 50	F 75
Hånd-/arm-vibrasjoner, m/s ²	4,5	4,6
Maks. daglig eksponeringstid	2,5 t	2,4 t

Avgassutslipp

F 50 oppfyller kravene i California ExH, EYP og EPA PH2F
F 75 oppfyller kravene til eksosutslipp i henhold til EU-direktivet 2002/88/EC trinn 2.

SKILTPLATER

Advarselsskilter



Les nøye gjennom håndboken og sikkerhetsforskriftene før maskinen tas i bruk, slik at maskinen kan håndteres på en sikker måte. Sørg for at håndboken alltid er tilgjengelig.



Motor, lyddemper: Unngå å berøre varme motordeler når motoren er i gang eller maskinen nylig har vært brukt, for å unngå brannskade eller ubehag.

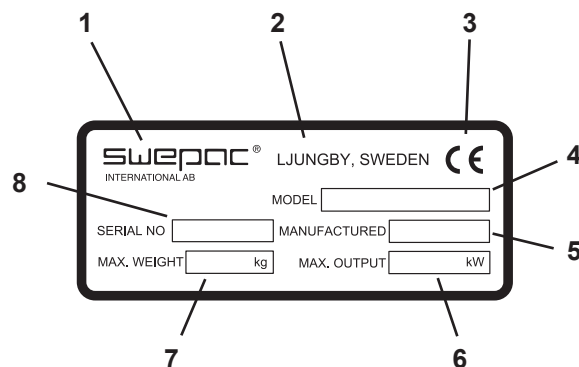


Remdrift: Hold hender, verktøy og andre gjenstander unna remdriften når maskinen er i gang, for å unngå skader. Se sikkerhetsforskriftene i håndboken.



På grunn av at lydnivået ved brukeren ører overstiger 85 dB(A) skal det benyttes hørselvern, slik at hørselskader unngås ved arbeid på maskinen.

Maskinskilt



1. Produsent
2. Produksjonssted, land
3. CE-merking
4. Modellbetegnelse
5. Produksjonsår
6. Maks. motoreffekt
7. Maks. vekt
8. Serienummer

TEKNISKE DATA**F 50**

Vekt, netto	52 kg
Bunnplate b.aks.....	300 x 500 mm
Ganghastighet	ca 25 m/min
Sentrifugalkraft	9 kN
Vibrasjonsfrekvens.....	115 Hz
Drivmotor.....	Vanguard
Motoreffekt	1,8 kW
Driftsturtall, motor	3600 r/min
Drivstofftankvolum.....	1,6 liter
Drivstofftype	Blyfri bensin el. alkylat
Oljemengde, veivhus.....	0,4 liter

F 75

Vekt, netto	75 kg
Bunnplate b.aks.....	380 x 530 mm
Ganghastighet	ca 25 m/min
Sentrifugalkraft	11 kN
Vibrasjonsfrekvens.....	94 Hz
Drivmotor.....	Honda
Motoreffekt	2,9 kW
Driftsturtall, motor	3600 r/min
Drivstofftankvolum.....	2,5 liter
Drivstofftype	Blyfri bensin el. alkylat
Oljemengde, veivhus.....	0,6 liter

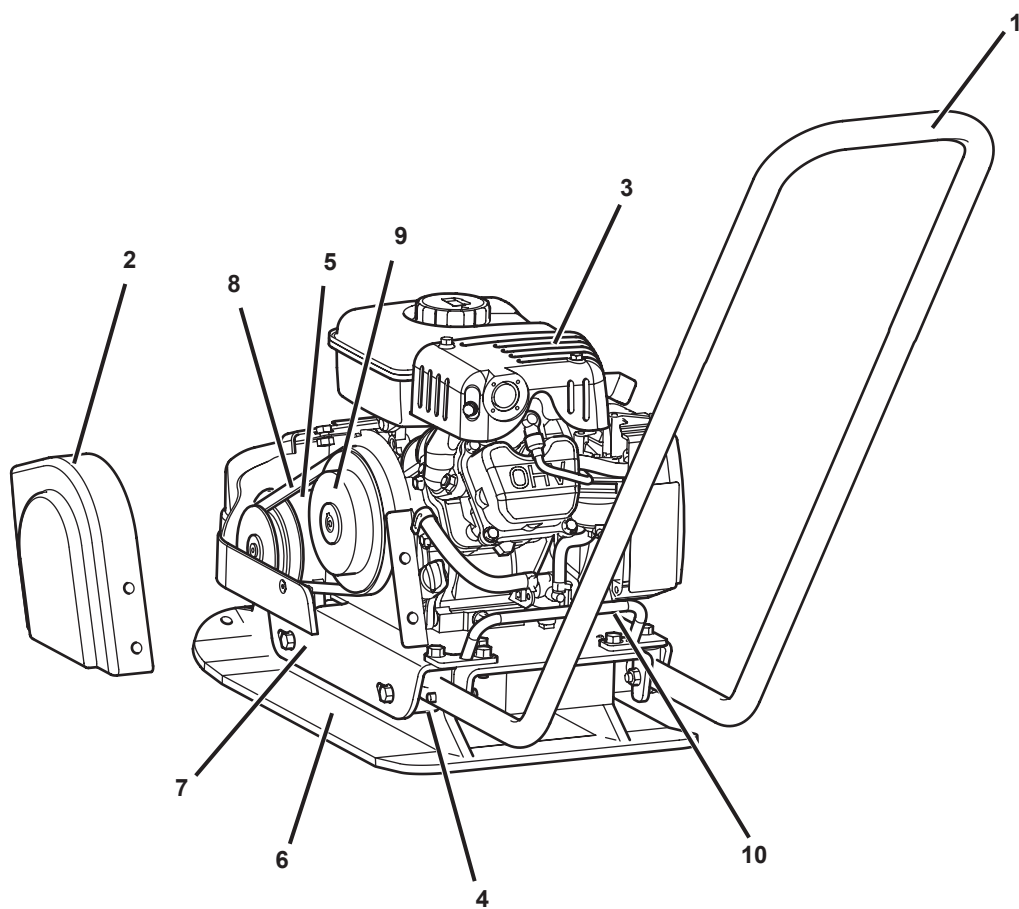
ANBEFALT OLJE OG DRIVSTOFF

Drivstoff.....	Blyfri bensin eller alkylatbensin
Motorolje.....	SAE10W-30

FUNKSJON

Maskinen består av en bunnplate med vibrasjonselement og en overdel som er avfjæret fra bunnplaten. Kraftoverføringen mellom bensinmotoren og vibrasjonselementet skjer via en kilerem. Kileremplaten på motoren er utstyrt med en innebygd sentrifugalkobling som gjør det mulig å starte og kjøre på tomgang uten at vibrasjonen er innkoplet. På grunn av rotasjonsretningen og plasseringen av vibrasjonselementet i fremre ende av bunnplaten beveger maskinen seg fremover av egen kraft. Bevegelige deler er beskyttet av et deksel i slagfast polyeten.

TEKNISK BESKRIVELSE



1. Manøvreringshåndtak
2. Rembeskyttelse
3. Bensinmotor
4. Gummidemper
5. Vibrasjonselement
6. Bunnplate
7. Motorplate
8. Kilerem
9. Sentrifugalkopling
10. Bærehåndtak

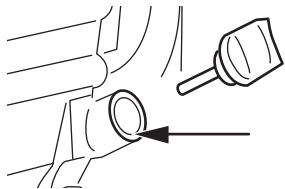
DAGLIG ETTERSYN

Kontroll av drivstoff

Kontroller at det er drivstoff på tanken. Fyll på ved behov.

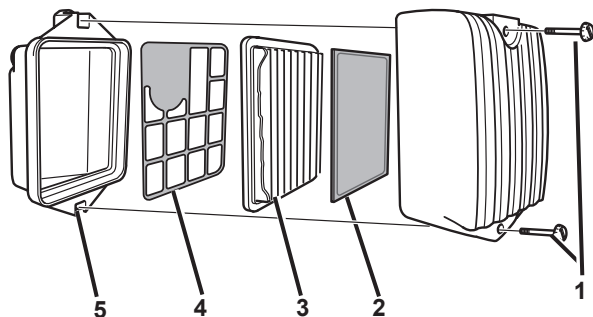
Kontroll av motoroljenivå

Kontroller oljenivået i veivhuset daglig. Oljen skal nå opp til kanten av påfyllingshullet når maskinen står på flatt underlag.



Kontroll av luftfilter Vanguard motor

Luftfilteret må kontrolleres minst én gang hver arbeidsuke. Ved kjøring i omgivelser med mye støv må filteret kontrolleres daglig.



Rengjøring av luftfilter

1. Løsne skruene (1) og fjern dekslet (2). Rengjør dekslet for støv.
2. Vask forfilteret (3) med vann og rengjøringsmiddel. Dypp filteret i motorolje og klem ut overflødig olje.
3. Rengjør filterpatronen (4) ved å dunke den lett mot en flat overflate. OBS! Hvis filterpatronen er skadet må den skiftes.
4. Kontroller at aluminiumsplatene (5) monteres tilbake som vist i illustrasjonen.
5. Monter de andre delene i omvendt rekkefølge.

Kontroll av luftfilter Honda motor

Luftfilteret må kontrolleres minst én gang hver arbeidsuke. Ved kjøring i omgivelser med mye støv må filteret kontrolleres daglig.

1. Papirelement
2. Skumplastelement

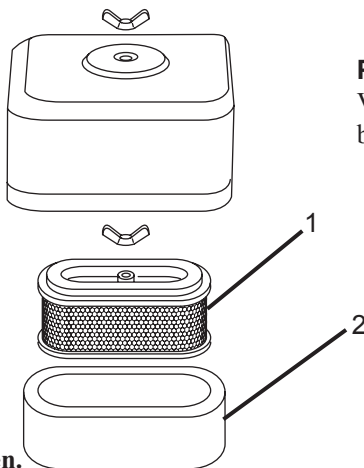
Rengjøring

1. Fjern skumplastelementet og papirelementet, og kontroller at det ikke finnes noen skader. Skift ut skadde deler.
2. Rengjør skumplastelementene i væske med høyt flammepunkt, og la dem tørke ordentlig. Dypp i motorolje, og klem den ut.
3. Slå papirelementet noen ganger mot en hard gjenstand, slik at skitten løsner.

Olje-/drivstofflekkasje

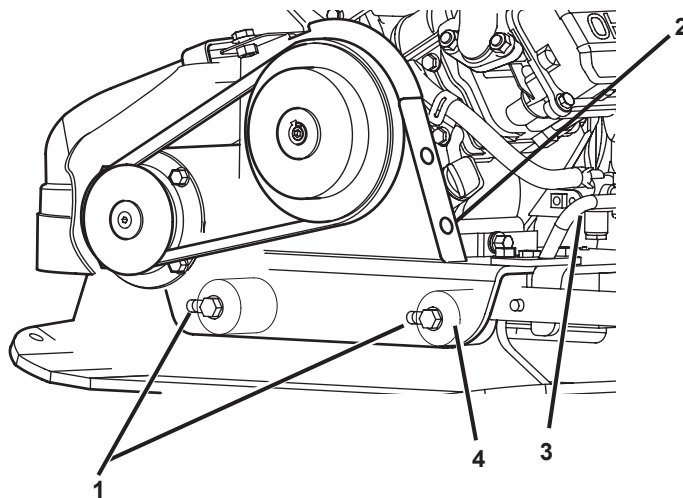
Kontroller daglig at motoren ikke lekker olje eller bensin. Hvis det oppdages lekkasje må maskinen ikke brukes før feilen er utbedret.

Se også de separate instruksjonene for motoren.



Kileremdrift

Kontroller kileremmens stramming og tilstand regelmessig. Hvis kileremmen er skadd, skal den skiftes ut med ny typen Z 25 for F 50, A 28 for F 75.



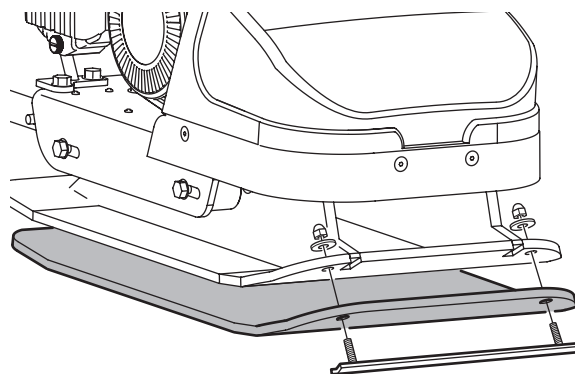
Justering av remstramming

Løsne skruene til motorfestet (1, 4 stk.). Løsne skruene (2, 3 stk.) som holder motordekselet. Trekk ut dekslet og løsne det.

Stram remmen ved å dra i det bakre håndtaket (3). Trekk til skruene. Monter dekslet igjen.

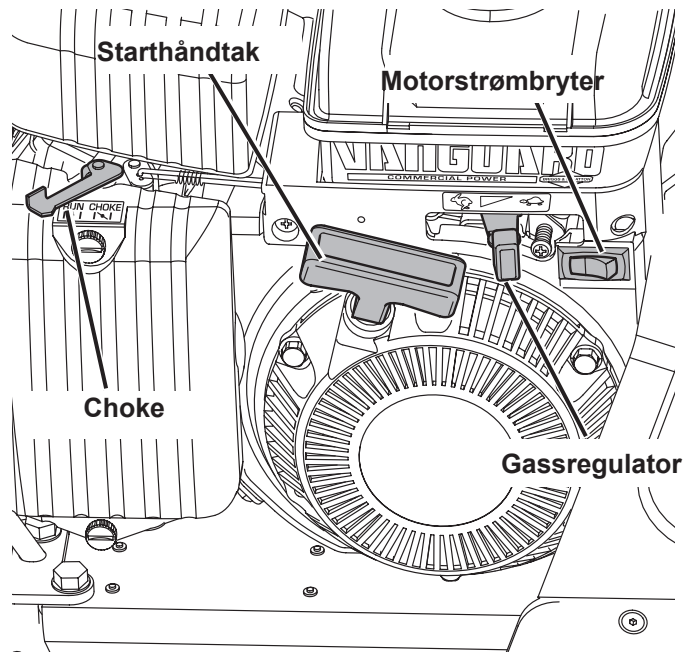
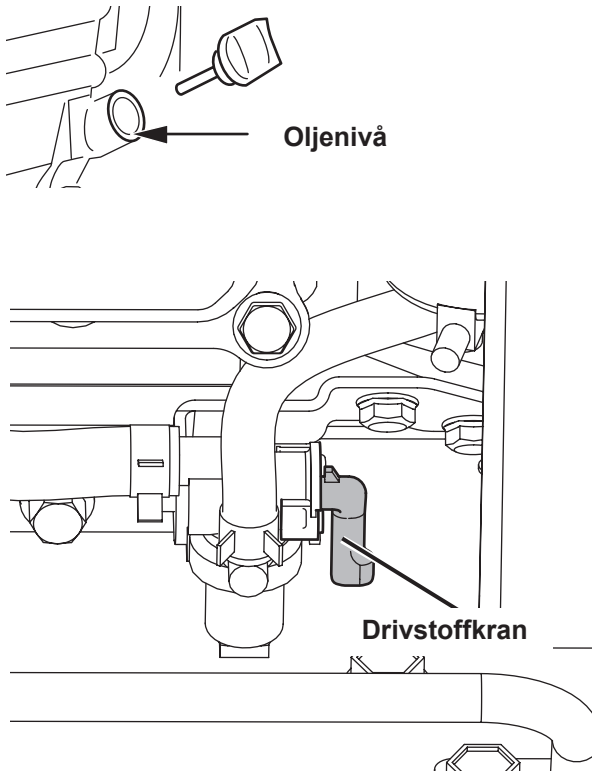
Gummidemper

Kontroller gummidempenes (4, 4 stk.) tilstand regelmessig. Skadde dempere må skiftes



Polyuretanmatte

Ved steinleggingsarbeid brukes en polyuretanmatte som beskyttelse for stein og heller.



FØR START VANGUARD MOTOR

OBS! Maskinen er ustyrt med en oljevakt som stenger av motoren hvis oljenivået blir for lavt. Kontroller alltid oljenivået hvis maskinen ikke kan startes. Fyll på olje til FULL-merket på peilepinnen.

Se også daglig ettersyn, side 8.

START

Sett chokeregulatoren som vist i illustrasjonen. Sett gassregulatoren som vist i illustrasjonen.

Åpne drivstoffkranen.

Trykk motorstrømbryteren til stilling I.

Start ved å dra i starthåndtaket.

ETTER START

Åpne choken gradvis.

Varm opp motoren med gassregulatoren i tomgangsposisjon i ca. 5 min.

STOPP

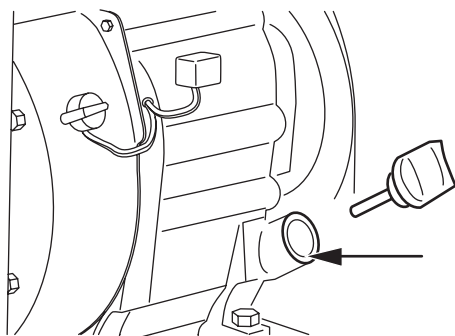
La motoren gå på tomgang i noen minutter.

Stopp motoren med den røde motorstrømbryteren, stilling 0.

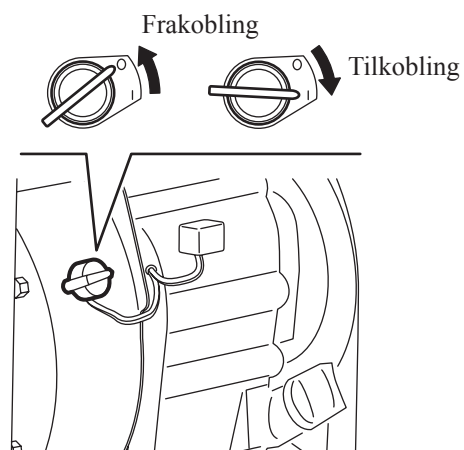
INSTRUKSJONER FOR KJØRING

Maskinens vibrasjonselement startes når brukeren gir gass. Best pakking oppnås ved fullt turtall på motoren. Unngå å kjøre motoren ved andre turtall. Dette kan føre til at koplingen slurer slik at unormal slitasje oppstår. Takket være lav vekt og kompakt størrelse er maskinen svært lettmanøvrert. Bunnplaten er utformet slik at man kan dra maskinen bakover uten å ødelegge den hardpakkede overflaten. Vibrasjonselementet på maskinen stopper når gassregulatoren står på tomgang.

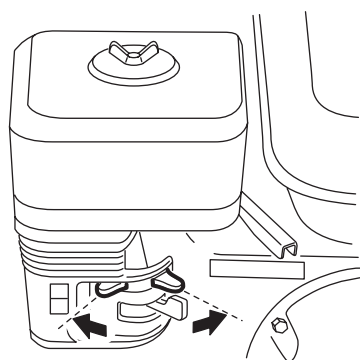
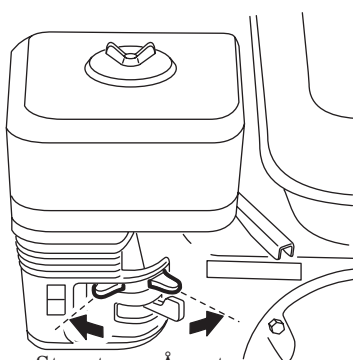
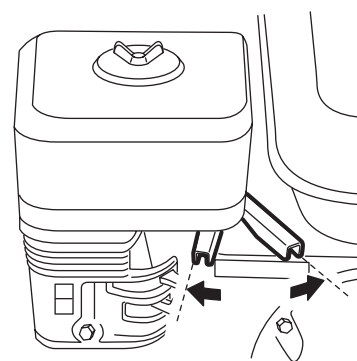
Maskinen er bare beregnet for bruk utendørs. Arbeid med maskinen i dagslys eller annen tilstrekkelig belysning. Fyllmassene må være vannet eller naturlig fuktige. Det frarådes å bruke maskinen på andre måter.



Oljenivå



Motorbryter

Av På
DrivstoffkranStengt Åpent
ChokeFull gass Tomgang
Gassregulering

FØR START HONDA MOTOR

Se Daglig ettersyn, side 8.

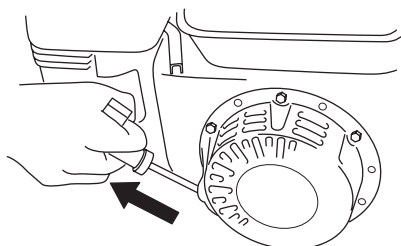
START

Sett motorbryteren på "tilkobling".

Åpne drivstoffkranen. Sett gassreguleringen på 1/3 av maks.

Juster chokespjeldet. Ved kald motor stenges choken helt. Bruk ikke choken hvis motoren er varm eller lufttemperaturen er høy.

Start ved å dra i starthåndtaket. Trekk først til mekanismen griper inn, og deretter hardt og raskt.



ETTER START

Sett gassreguleringen på tomgang.

Åpne choken gradvis.

Varmkjør motoren i ca. 5 minutter.

STOPP

Sett motoren på tomgang, og la den gå i et par minutter.

Sett motorbryteren på "frakobling".

Steng drivstoffkranen

TRANSPORT

Det er lett å fjerne håndtaket uten verktøy, og bagasjerommet i en vanlig personbil er stort nok til transport.

Løfte for hånd

Fjern håndtaket ved å felle det forover og, og trekk stengene fra hverandre slik at festetappene løsner. Beveg håndtaket lett i sideretning slik at det løsner.

Maskinen må løftes av 2 personer.

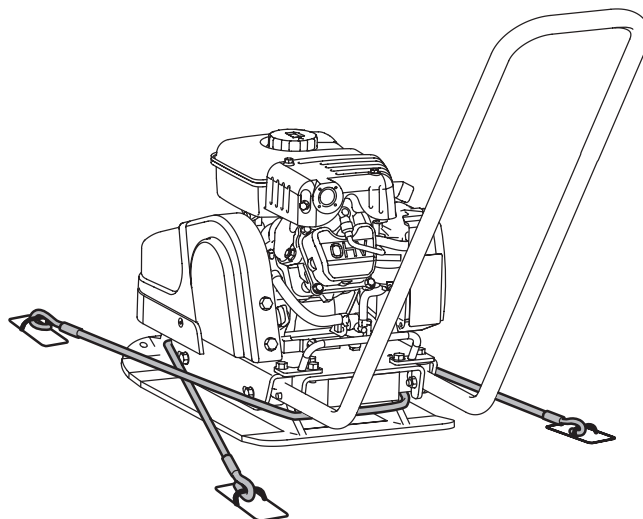
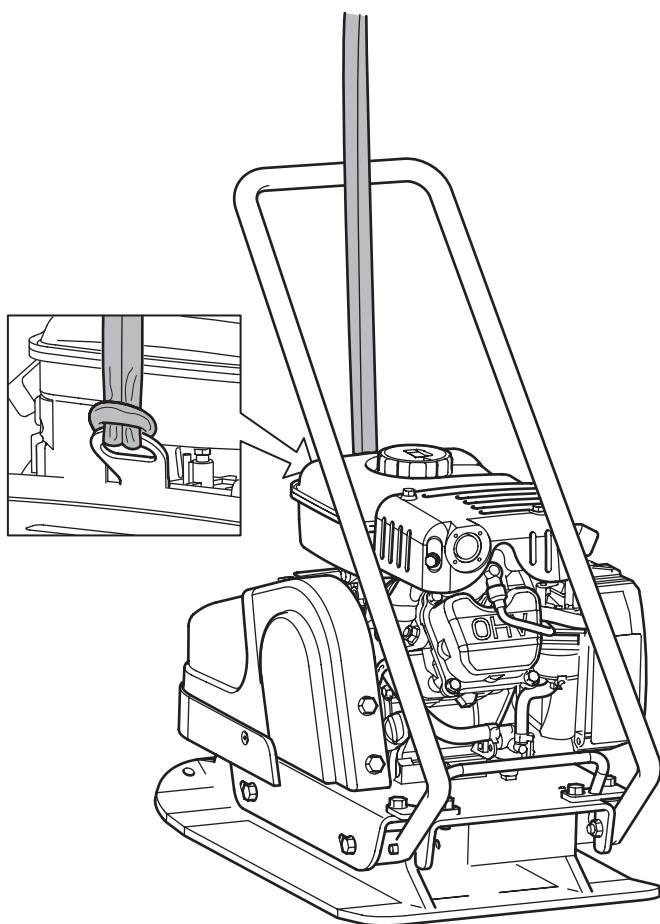
Løft deretter maskinen i løftehåndtakene bak og under den fremre kanten.

Løfte med kran

Fell håndtaket forover. Fest en løftestropp i løftekroken, og tre den gjennom håndtaket.

Transportsikring

Ved transport må maskinen alltid spennes fast med spennstropper slik illustrasjonen viser.





SWEPAC INTERNATIONAL AB

Adresse **Box 132, SE-341 23 Ljungby**, tlf **+46 (0)372-156 00**, faks **+46 (0)372-837 41**, e-post **mail@swepac.se**,
Internett **www.swepac.se**